

## 家庭の問題

家族やパートナーとの間に問題が生じたときは、さまざまな相談窓口でサポートが受けられます。家族や配偶者に対する暴力は禁止されています。

### パートナーとの問題

パートナー間で問題が生じた場合、専門家が二人の相談に応じ、問題解決に向けてのアドバイスをします[Eheberatung] (Eheberatung)。初回のカウンセリング料は、通常、無料か低価格に設定されています。各地域に相談窓口があります。

### 家庭の問題

子供のいる家庭では、親にとっても子にとっても難しい状況に直面することがあります。行き詰まってしまったときは、とにかく、誰かに援助を求めることをお勧めします。家庭相談窓口[Familienberatungsstelle] (Familienberatungsstelle)ではそういった個人的な相談に応じています。教育や子供の行動に関する心配事などは、子育て緊急ダイヤル[Elternnotruf] (Elternnotruf)にて専門家が電話かメールで対応します (フリーダイヤル0848 35 45 55/www.elternnotruf.ch)。また、子ども緊急ダイヤル[Kindernotruf] (Kindernotruf)では、子ども、青少年からの相談に電話、メール[SMS]、SMS、またはチャットで応じます (フリーダイヤル147 / www.147.ch)。

### 家庭内暴力

家庭内暴力は犯罪です。暴力の程度、また、対象が妻、夫、子どものいずれかに関わらず、加害者は処罰の対象となります。家庭内暴力の情報を得た当局はなんらかの対処をしなくてはなりません。被害者は無料、秘密厳守のサポートを受けることができます。子ども連れの女性および男性は一時的に専用シェルター (Frauenhaus / Väterhaus) に避難することもできます。女性用シェルターでは暴力に悩む女性の相談を24時間受け付けています (電話062 823 86 00)。子ども、青少年は子ども緊急ダイヤル[Kindernotruf] (Kindernotruf)に連絡してください (フリーダイヤル147 / www.147.ch)。家族の誰かに脅されていると感じたら、警察に通報してください (電話117)。通報することによって、暴力および脅迫の加害者を長期間にわたり自宅から追い出すことが可能になります。

### 詳細 (リンク、連絡先、冊子、リーフレット)

[www.hola-aargau.ch/ja/partnership-and-children/conflicts](http://www.hola-aargau.ch/ja/partnership-and-children/conflicts)